



ПРОТОКОЛ

Заседание от 27 януари 2021 г., 13.45 – 15.45 ч.

и 28 януари 2021 г., 9.00 – 12.00 ч.

БРЮКСЕЛ

Членовете на комисията по конституционни въпроси (AFCO) участват също чрез инструмента за дистанционни заседания interactio

Заседанието беше открито на 27 януари 2021 г., сряда, в 13.57 ч., под председателството на Антонио Таяни (председател).

Поради причини от юридически характер (право на неприкосновеност на личния живот), председателят информира присъстващите, че заседанието ще бъде заснето и предавано пряко по интернет.

1. Приемане на дневния ред

AFCO_OJ PE663.373v01-00

Дневният ред беше приет със следното изменение:

- програмата на заседанието трябваше да бъде променена, тъй като дискусиата по въпрос 12 от проекта на дневния ред относно Орган за европейските политически партии и европейските политически фондации: размяна на мнения с директора на Органа, г-н Михаел Адам, относно годишния отчет за дейността за 2019 г. ще започне едва в 11.00 ч. и цялото заседателно време ще бъде използвано, като с това заседанието ще продължи до 12.00 ч.

2. Съобщения на председателя

Председателят направи следните съобщения:

- Устен превод е осигурен на следните 9 езика: английски, испански, италиански, немски, нидерландски, португалски, полски, финландски и френски.
- В сила са мерки за социална дистанция на цялата територия на Парламента и носенето на маски във всички сгради на ЕП е задължително, включително по време на заседания.

3. Съобщения на председателя относно препоръките на координаторите

Комисията одобри следните назначения и предложения в съответствие с препоръките, отправени от координаторите на комисията AFCO чрез писмена процедура от 10 декември 2020 г. (първа точка), както и на заседанието им от 14 януари 2021 г.:

- Докладът относно Споразумението между Европейския парламент, Съвета на Европейския съюз и Европейската комисия за задължителен Регистър за прозрачност (2020/2272(ACI)) беше възложен на PPE, която назначи Данута Мария Хюбнер за докладчик.
- Становището, представено на комисията по бюджети (BUDG) относно насоките за бюджета за 2022 г. – раздел III (2020/2265 (BUI)) ще бъде изготвено под формата на писмо от Председателя и следва да бъде прието на заседанието на комисията по конституционни въпроси (AFCO) на 24 – 25 февруари.
- Становището, представено на комисията по външни работи (AFET) и на комисията по международна търговия (INTA) (процедура на съвместни заседания на комисии (CJ38)) относно Брексит: приносът на комисията AFCO за процедурата за одобрение на Споразумението, постигнато между ЕС и Обединеното кралство (2020/0382(NLE)), ще бъде изготвено под формата на писмо от Председателя и следва да бъде прието на заседанието на комисията AFCO на 4 февруари.
- Становището на комисията AFCO, представено на комисията по петиции (PETI) (в съответствие с член 57 – процедура на съвместни комисии), относно „Осъществяване на диалог с гражданите: правото на петиция, правото на сезиране на Европейския омбудсман и Европейската гражданска инициатива“ (2020/2275(INI)), беше възложено на Хелмут Шолц (The Left) като на „проследяващ“ процедурата в комисията PETI, който също ще бъде назначен за докладчик по становище, в случай че становище от комисията AFCO е целесъобразно.
- Двама съдокладчици бяха назначени с цел да подготвят и след това да изготвят доклада за прилагането, засягащ европейските политически партии и европейските политически фондации, който Парламентът следва да одобри

преди края на 2021 г.: Райнер Виланд (EPP) и Шарл Гьоренс (Renew).

4. **Одобряване на протоколи от заседанията от:**

12 октомври 2020 г.	PV – PE659.057v01-00
28 октомври 2020 г.	PV – PE661.878v02-00
19 ноември 2020 г.	PV – PE661.879v01-00

Протоколите бяха одобрени.

* * *

***** Процедура на дистанционно гласуване *****

Първо гласуване

Откриване на процедурата за дистанционно гласуване на измененията в 14.05 ч.

5. **Освобождаване от отговорност във връзка с изпълнението на бюджета за 2019 г.: Общ бюджет на ЕС – Съвет и Европейски съвет**

AFCO/9/03746
2020/2142(DEC) – COM(2020)0288[03] – C9-0222/2020

Докладчик по становище: Антонио Таяни (PPE)	PA – PE660.215v01-00
	AM – PE662.174v01-00

Водеща: CONT Паскал Дюран (Renew)	PR – PE655.987v01-00
-----------------------------------	----------------------

Всички компромисни изменения 1, 2, 3, 4 и 5 бяха приети, както и изменения 1, 2, 3 и 16. Всички останали изменения отпаднаха или бяха отхвърлени.

***** Край на процедурата на дистанционно гласуване в 15.20 ч. *****

* * *

(успоредно с дистанционното гласуване на измененията)

6. **Работен документ относно участието на гражданите и гражданското общество в конференцията за бъдещето на Европа**

AFCO/9/04704

Съдокладчици: Даниел Фройнд (Verts/ALE) и Хелмут Шолц (The Left)

Комисията проведе втората размяна на мнения относно работния документ относно участието на гражданите и гражданското общество в конференцията за бъдещето на Европа, изготвен от Даниел Фройнд (Verts/ALE) и Хелмут Шолц

(The Left).

Съдокладчиците Даниел Фройнд и Хелмут Шолц представиха преразгледания работен документ. Те обсъдиха с членовете на ЕП промените, направени по предишния проект.

Освен председателя Антонио Таяни и съдокладчиците Даниел Фройнд и Хелмут Шолц думата взеха следните членове на ЕП: Данута Мария Хюбнер, Педру Силва Перейра, Паскал Дюран, Ангел Джамбазки, Свен Зимон, Доменек Руис Девеса, Никлас Нинас.

7. Председателство на Съвета

AFCO/9/01050

- Представяне на програмата на председателството на Съвета от г-жа Ана Паула Закариас, държавен секретар по европейските въпроси на Португалската република

Комисията изслуша г-жа Ана Паула Закариас, председател на Съвета на Европейския съюз, държавен секретар по европейските въпроси на Португалската република, която представи програмата на португалското председателство на Съвета и неговите приоритети в областта на компетентност на комисията AFCO.

Габриеле Бишоф (първи заместник-председател) пое председателството в 14.58 ч.

Освен председателя Антонио Таяни и изпълняващия длъжността председател Габриеле Бишоф (първи заместник-председател) думата взеха следните членове на ЕП: Данута Мария Хюбнер, Доменек Руис Девеса, Паскал Дюран, Дамиан Бьозелагер, Хелмут Шолц, Паулу Ранжел, Педру Силва Перейра, Сандро Гоци, Жил Льобретон, Даниел Фройнд.

Заседанието беше прекъснато в 16.00 ч. и възобновено на 28 януари 2021 г., четвъртък, в 9.01 ч. под председателството на Антонио Таяни (председател).

***** Процедура на дистанционно гласуване *****

Второ дистанционно гласуване

Откриване на процедурата за дистанционно гласуване на окончателното гласуване от 9.06 до 10.10 ч.

8. Освобождение от отговорност във връзка с изпълнението на бюджета за 2019 г.: Общ бюджет на ЕС – Съвет и Европейски съвет

AFCO/9/03746

2020/2142(DEC) – COM(2020)0288[03] – C9-0222/2020

Докладчик по становище: Антонио Таяни (PPE) PA – PE660.215v01-00
AM – PE662.174v01-00

Водеща: CONT Паскал Дюран (Renew) PR – PE655.987v01-00

Проектът на становище беше приет с 24 гласа „за“, 2 „против“ и 2 „въздържал се“.

* * *

(успоредно с процедурата за дистанционно гласуване за окончателното гласуване)

9. Укрепване на прозрачността и почтеността в институциите на ЕС чрез създаване на независим орган на ЕС по етика

AFCO/9/03618
2020/2133(INI)

Докладчик: Даниел Фройнд (Verts/ALE) PR – PE663.273v01-00

Подпомагачи: CONT Микулаш Пекса (Verts/ALE) PA – PE661.960v01-00
ECON Дерк Ян Епинк (ECR) AD – PE657.256v02-00
AM – PE658.867v01-00
JURI* Стефан Сежурне (Renew) PA – PE657.482v01-00
AM – PE661.820v01-00
PETI Радан Кънев (PPE) PA – PE662.117v01-00

Докладчикът Даниел Фройнд представи своя проект на доклад, като обясни причините за създаването на независим орган по етика, общ за всички институции на ЕС, като необходим за гарантирането на доверието на гражданите. След въстпителните бележки от страна на докладчика се проведе размяна на мнения с членовете на комисията AFCO и комисията по правни въпроси (JURI).

Освен председателя Антонио Таяни и докладчика Даниел Фройнд думата взеха следните членове на ЕП: Райнер Виланд, Влоджимеж Чимошевич, Жил Боайе, Дамиан Бьозелагер, Лейла Шайби, Доменек Руис Девеса, Жофроя Дидие, Манон Обри.

Крайният срок за внасяне на изменения беше определен за 12 февруари, 17.00 ч.

10. Предложение за Решение на Съвета относно сключването от името на Съюза на Споразумението за търговия и сътрудничество между Европейския съюз и Европейската общност за атомна енергия, от една страна, и Обединено кралство Великобритания и Северна Ирландия, от друга страна, и на Споразумението между Европейския съюз и Обединено кралство

Великобритания и Северна Ирландия относно процедурите за сигурност при обмен и защита на класифицирана информация

AFCO/9/05022

*** 2020/0382(NLE) – COM(2020)0856

Докладчик по становище: Антонио Таяни (PPE)

Водещи: AFET, INTA Кати Пири (S&D)
Кристоф Ханзен (PPE)

В контекста на текущата проверка на споразумението между ЕС и Обединеното кралство, както и преди гласуването на становището под формата на писмо до водещите комисии AFET и INTA на заседание на комисията AFCO, насрочено за 4 февруари 2021 г., комисията AFCO проведе още една размяна на мнения относно институционалните и управленските мерки в споразумението за търговия и сътрудничество .

Освен председателя и докладчик по становище, Антонио Таяни, думата взеха следните членове на ЕП: Данута Мария Хюбнер, Габриеле Бишоф (първи заместник-председател), Ги Верхофстад, Никлас Нинас, Хелмут Шолц, Доменек Руис Девеса, София ин 'т Велд; Гуендолин Делбос-Корфилд, Сандро Гоци.

11. Орган за европейските политически партии и фондации

AFCO/9/02359

Комисията проведе размяна на мнения с директора на Органа за европейските политически партии и европейските политически фондации Михаел Адам, който представи годишния отчет за дейността на Органа за 2019 г. Това представяне също предостави възможност да се даде начало на работата на комисията с оглед на доклада на комисията AFCO за прилагането на Регламент 1141/2014 относно статута и финансирането на европейските политически партии и европейските политически фондации, който Парламентът следва да одобри преди края на 2021 г.

Директорът на Органа за европейските политически партии и европейските политически фондации Михаел Адам взе думата, за да представи отчета и да отговори на въпросите.

Освен председателя Антонио Таяни (също от името на Райнер Виланд) и директора на Органа за европейските политически партии и европейските политически фондации Михаел Адам думата взеха следните членове на ЕП: Данута Мария Хюбнер, Габриеле Бишоф (първи заместник-председател), Шарл Гьоренс (втори заместник-председател), Дамиан Бьозелагер, Ангел Джамбазки, Доменек Руис Девеса, София ин 'т Велд, Херолф Анеманс, Никлас Нинас.

12. Други въпроси

Няма.

13. Дата и място на следващите заседания

- 4 февруари 2021 г., 9.00 – 12.00 ч. (Брюксел)
- 24 февруари 2021 г., 13.45 – 15.45 ч. (Брюксел)
- 25 февруари 2021 г., 9.00 – 12.00 ч. (Брюксел)

Заседанието беше закрито в 11.43 ч.

Results of roll-call votes

Contents

AFCO/9/03746. 2019 discharge: General budget of the EU - Council and European Council (2020/2142(DEC) – COM(2020)0288[03] – C9-0222/2020), rapporteur for the opinion: Antonio Tajani	9
AFCO/9/03746.1. Final vote.....	9

Key to symbols:

+ : in favour

- : against

0 : abstention

AFCO/9/03746. 2019 discharge: General budget of the EU - Council and European Council (2020/2142(DEC) – COM(2020)0288[03] – C9-0222/2020), rapporteur for the opinion: Antonio Tajani

AFCO/9/03746.1. Final vote

24	+
ID	Gerolf Annemans, Laura Huhtasaari, Antonio Maria Rinaldi
NI	Fabio Massimo Castaldo
PPE	Esteban González Pons, Brice Hortefeux, Paulo Rangel, Antonio Tajani, László Trócsányi, Loránt Vincze, Rainer Wieland
RENEW	Pascal Durand, Charles Goerens, Sandro Gozi, Guy Verhofstadt
S&D	Gabriele Bischoff, Victor Negrescu, Giuliano Pisapia, Domènec Ruiz Devesa, Pedro Silva Pereira, Mihai Tudose
Verts/ALE	Damian Boeselager, Gwendoline Delbos Corfield, Daniel Freund

2	-
The Left	Helmut Scholz, Nikolaj Villumsen

2	0
ECR	Geert Bourgeois, Jacek Saryusz Wolski

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALLOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/
JELENĒTI ĪV/REGĪSTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/
LISTĀ DE PREZENŤĀ/PREZENČNĀ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNĀOLOLISTA/NÄRVAROLISTA**

Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjetništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezydium/Birou/Předsednictvo/Předsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Antonio Tajani (P), Gabriele Bischoff (1 st VP), Charles Goerens (2 nd VP), Giuliano Pisapia (3 rd VP)
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Βουλευτές/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputāti/ Nariai/Képviselek/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter
Gerolf Annemans, Damian Boeselager, Geert Bourgeois, Fabio Massimo Castaldo, Leila Chaibi (2(*)), Włodzimierz Cimoszewicz, Gwendoline Delbos Corfield, Pascal Durand (1(*)) (2), Daniel Freund (*), Esteban González Pons, Sandro Gozi(*), Brice Hortefeux, Laura Huhtasaari, Paulo Rangel (1(*)) (2), Antonio Maria Rinaldi(*), Domènec Ruiz Devesa(*), Jacek Saryusz Wolski, Helmut Scholz, Pedro Silva Pereira, László Trócsányi, Mihai Tudose, Guy Verhofstadt(*), Loránt Vincze, Rainer Wieland
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanti/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter
Alexander Alexandrov Yordanov, Gilles Boyer (2), Angel Dzhambazki, Danuta Maria Hübner, Gilles Lebreton (1), Victor Negrescu, Niklas Nienäß (1) (2(*)), Sven Simon (1), Nikolaj Villumsen, Sophia in 't Veld (2)

(*) present in the room on the two days of the meeting; (1(*)) present in the room on first day; (2(*)) present in the room on second day

209 (7)	
216 (3)	
56 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Σημείο της ημερήσιας διάταξης/Agenda item/Point OJ/Τοčka dnevnog reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkēs punktas/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schůdze/Τοčka UL/Esityslistan kohta/Punkt på föredragningslistan)	
Manon Aubry (2), Geoffroy Didier (2)	Point 9

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatörer/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/ Osservatori/Novērotāji/Stebētājai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/ Opazovalci/Tarkkailijat/Observatörer

Присъствал на/Presente el/Přítomný dne/Til stede den/Anwesend am/Viibis(id) kohal/Παρόν στις/Present on/Présent le/Nazočni
dana/Presente il/Piedalījās/ Dalyvauja/Jelen volt/Prezenti fi/Aanwezig op/Obecny dnia/Presente em/Prezent/Přítomný dňa/Navzoči
dne/Läsnä/Närvarande den:

- (1) 27.1.2021
(2) 28.1.2021

По покана на председателя/ Por invitación del presidente/ Na pozvání předsedy/ Efter indbydelse fra formanden/ Auf Einladung des Vorsitzenden/ Esimehe kutsel/ Με πρόσκληση του Προέδρου/ At the invitation of the Chair/ Sur l'invitation du président/ Na poziv predsjednika/ Su invito del presidente/ Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/ Pirmininkui pakvietus/ Az elnök meghívására/ Fuq stedina tač-'Chairman'/ Op uitnodiging van de voorzitter/ Na zaproszenie Przewodniczącego/ A convite do Presidente/ La invitația președintelui/ Na pozvanie predsedu/ Na povabilo predsednika/ Puheenjohtajan kutsusta/ På ordförandens inbjudan

Ana Paula Zacarias (Secretary of State for European Affairs of the Portuguese Republic), Michael Adam (Director of the Authority for European Political Parties and European Political Foundations)

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nōukogu/ Συμβούλιο/ Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/ Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)

Nicolas Kerleroux (1)

Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Komisjon/ Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/ Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)

Други институции и органи/Otras instituciones y organismos/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner og organer/Andere Organe und Einrichtungen/Muud institutsioonid ja organid/ Λοιπά θεσμικά όργανα και οργανισμοί/Other institutions and bodies/Autres institutions et organes/Druge institucije i tijela/ Altre istituzioni e altri organi/Citas iestādes un struktūras/Kitos institucijos ir įstaigos/ Más intézmények és szervek/Istítuzzjonijiet u korpi ohra/Andere instellingen en organen/Inne instytucje i organy/Outras instituições e outros órgãos/Alte instituții și organe/Iné inštitúcie a orgány/Muut toimielimet ja elimet/Andra institutioner och organ

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/ Επίσης παρόντες/Other participants/Autres participants/Drugi sudionici/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti ohra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistajat/Övriga deltagare

Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppenes sekretariat/ Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/ Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretariai/ Képviseletcsoportok titkársága/Segretarjat gruppi politici/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secretariado dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristö/ De politiska gruppernas sekretariat

PPE	Iris Bergmann, Dora Bardos (2)
S&D	Ines Ayala Sender (1)
Renew	Sietse Wijnma, Merlin Halilova (2)
ID	Lucrezia De Paulis
Verts/ALE	Helena Argerich i Terradas, Mélanie Vogel, Nina Walch (2)
ECR	Ralf Packet
The Left	Maj Aslett-Rydbjerg, Brian Carty
NI	

<p>Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinet des Präsidenten/Presidenti kantslei/Γραφείο του Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli</p>	
<p>Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinet des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο του Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du Secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Generalsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli</p>	
<p>Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Generāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direttorat Ġenerali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat</p>	
<p>DG PRES DG IPOL DG EXPO DG EPRS DG COMM DG PERS DG INLO DG TRAD DG LINC DG FINS DG ITEC DG SAFE</p>	

<p>Правна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právny servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten</p>	
<p>Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariat výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία της επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Secretariado da comissão/Secretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet</p>	
<p>José Luis Pacheco, François Némoz-Hervens, Annemieke Beugeling (1), Carla Carvalho, Petr Novak, Inke Kalb, Ewelina Błaszczak-Adamowicz</p>	
<p>Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Assizstent/Asystent/Pomočnik/Avustaja/Assistenten</p>	
<p>Olga Arriaga e Cunha</p>	

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predsed/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/ Vīci 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem/Mitglied/Parlamendiliige/Βουλευτής/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/Urządник/Funcionário/Funçionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman